

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

8 juin 2004

PROJET DE LOI

**modifiant l'article 145²⁴ du Code des impôts
sur les revenus 1992 pour encourager
davantage l'utilisation plus rationnelle de
l'énergie dans les habitations**

SOMMAIRE

1. Résumé	3
2. Exposé des motifs	4
3. Avant-projet	6
4. Avis du Conseil d'Etat	7
5. Projet de loi	9
6. Annexe	11

LE GOUVERNEMENT DEMANDE L'URGENCE CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 80
DE LA CONSTITUTION.

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

8 juni 2004

WETSONTWERP

**tot wijziging van artikel 145²⁴ van het
Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992
teneinde het rationeel energieverbruik in
woningen nog meer aan te moedigen**

INHOUD

1. Samenvatting	3
2. Memorie van toelichting	4
3. Voorontwerp	6
4. Advies van de Raad van State	7
5. Wetsontwerp	9
6. Bijlage	11

DE SPOEDBEHANDELING WORDT DOOR DE REGERING GEVRAAGD
OVEREENKOMSTIG ARTIKEL 80 VAN DE GRONDWET.

Le Gouvernement a déposé ce projet de loi le 8 juin 2004.

Le «bon à tirer» a été reçu à la Chambre le 8 juin 2004.

De Regering heeft dit wetsontwerp op 8 juni 2004 ingediend.

De «goedkeuring tot drukken» werd op 8 juni 2004 door de Kamer ontvangen.

<i>cdH</i>	: <i>Centre démocrate Humaniste</i>
<i>CD&V</i>	: <i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
<i>ECOLO</i>	: <i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
<i>FN</i>	: <i>Front National</i>
<i>MR</i>	: <i>Mouvement Réformateur</i>
<i>N-VA</i>	: <i>Nieuw - Vlaamse Alliantie</i>
<i>PS</i>	: <i>Parti socialiste</i>
<i>sp.a - spirit</i>	: <i>Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.</i>
<i>VLAAMS BLOK</i>	: <i>Vlaams Blok</i>
<i>VLD</i>	: <i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>

Abréviations dans la numérotation des publications :

DOC 51 0000/000 : Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif

QRVA : Questions et Réponses écrites

CRIV : Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)

CRABV : Compte Rendu Analytique (couverture bleue)

*CRIV : Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
(PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)*

PLEN : Séance plénière

COM : Réunion de commission

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :

DOC 51 0000/000 : Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer

QRVA : Schriftelijke Vragen en Antwoorden

CRIV : Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)

CRABV : Beknopt Verslag (blauwe kaft)

*CRIV : Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)*

PLEN : Plenum

COM : Commissievergadering

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :

Place de la Nation 2

1008 Bruxelles

Tél. : 02/ 549 81 60

Fax : 02/549 82 74

www.laChambre.be

e-mail : publications@laChambre.be

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :

Natieplein 2

1008 Brussel

Tel. : 02/ 549 81 60

Fax : 02/549 82 74

www.deKamer.be

e-mail : publicaties@deKamer.be

RÉSUMÉ

Afin d'encourager davantage l'utilisation plus rationnelle de l'énergie dans les habitations, le gouvernement propose quelques adaptations de la disposition existante relative à la réduction d'impôt pour les dépenses faites en vue d'économiser l'énergie.

SAMENVATTING

De regering stelt een aantal aanpassingen aan de reeds bestaande bepaling betreffende de belastingvermindering voor energiebesparende uitgaven voor teneinde het rationeel energieverbruik in woningen nog meer aan te moedigen.

EXPOSÉ DES MOTIFS

Sous la législature précédente, le gouvernement a, dans le cadre de la réforme de l'impôt des personnes physiques matérialisée par la loi du 10 août 2001, décidé d'octroyer une réduction d'impôt pour les dépenses faites par un contribuable déterminé qui fait exécuter un ou plusieurs travaux bien définis en vue d'économiser l'énergie.

Par la loi-programme du 5 août 2003, le gouvernement actuel a déjà élargi cette mesure aux dépenses pour l'installation de dispositifs de production d'énergie géothermique.

Le gouvernement a décidé d'élargir à nouveau ces mesures afin que celles-ci aient un effet incitatif plus important encore et qu'elles encouragent davantage une utilisation plus rationnelle de l'énergie dans les habitations.

La mesure est étendue aux locataires, initialement exclus, en les reprenant dans la liste des personnes pouvant bénéficier de cette réduction.

Une simplification au niveau du pourcentage est également proposée. La réduction d'impôt est portée à 40 p.c. des dépenses faites quel que soit le type d'investissement. Auparavant, il y avait deux taux : 15 et 40 p.c..

Le montant maximal de la réduction, initialement 500 EUR par période imposable et par habitation, est porté à 600 EUR uniquement en cas de dépenses effectivement payées en vue de la rénovation totale ou partielle d'une habitation.

Le Conseil d'État estime qu'il faut établir une autre clé de répartition en cas d'imposition commune établie au nom des deux conjoints. Il a été jugé nécessaire d'établir en la matière une distinction entre les conjoints qui sont propriétaires et ceux qui sont locataires.

La disposition existante (l'actuel article 145²⁴, alinéa 6, du Code des impôts sur les revenus 1992) s'applique aux conjoints propriétaires. Une répartition particulière est instaurée lorsqu'une imposition commune est établie dans le chef des conjoints locataires. Dans ce cas-là, la réduction d'impôt est répartie en fonction du revenu imposable de chaque conjoint dans l'ensemble des revenus imposables des deux conjoints.

MEMORIE VAN TOELICHTING

Tijdens de vorige legislatuur heeft de regering, in het kader van de hervorming van de personenbelasting die is uitgevoerd door de wet van 10 augustus 2001, besloten om een belastingvermindering toe te kennen voor uitgaven die zijn gedaan door een welomschreven belastingplichtige die een of meerdere welomschreven werken heeft laten uitvoeren met het oog op energiebesparing.

Door de programmawet van 5 augustus 2003 heeft de huidige regering die maatregel uitgebreid tot de uitgaven voor de installatie van uitrustingen voor geothermische energieopwekking.

De regering heeft beslist die maatregelen opnieuw uit te breiden opdat zij een belangrijker stimulerend effect zouden hebben en om nog meer een rationeel energieverbruik in de woningen aan te moedigen.

De maatregel wordt uitgebreid door de huurders die eerst waren uitgesloten, op te nemen in de lijst van de personen die de belastingvermindering kunnen verkrijgen.

Ook wordt een vereenvoudiging op het vlak van het percentage voorgesteld. De belastingvermindering wordt op 40 pct. van de gedane uitgaven gebracht, ongeacht de aard van de investering. Voorheen, waren er twee percentages van 15 en 40.

Het maximaal bedrag van de vermindering die eerst per belastbaar tijdperk en per woning 500 EUR bedroeg, wordt verhoogd tot 600 EUR maar enkel in geval van werkelijk betaalde uitgaven met het oog op de gehele of gedeeltelijke vernieuwing van een woning.

De Raad van State meent dat een andere verdeelsleutel moet worden vastgelegd in geval een gemeenschappelijke aanslag wordt gevestigd op naam van beide echtgenoten. Er wordt geoordeeld dat het nodig is een onderscheid te maken tussen de echtgenoten die eigenaar zijn, en zij die huurder zijn.

De bestaande bepaling (het huidige artikel 145²⁴, zesde lid van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992) is van toepassing op echtgenoten die eigenaar zijn. Er wordt een bijzondere verdeling ingevoerd wanneer een gemeenschappelijke aanslag wordt gevestigd ten name van echtgenoten die huurder zijn. In dat geval wordt de belastingvermindering omgedeeld in functie van het belastbaar inkomen van elke echtgenoot in de som van de belastbare inkomsten van de beide echtgenoten.

Ces nouvelles dispositions entrent en vigueur à partir de l'exercice d'imposition 2006.

Le ministre des Finances,

Didier REYNDEERS

De nieuwe bepalingen treden in werking vanaf aanslagjaar 2006.

De minister van Financiën,

Didier REYNDEERS

AVANT-PROJET DE LOI

soutmis à l'avis du Conseil d'État

Avant-projet de loi modifiant l'article 145²⁴ du Code des impôts sur les revenus 1992 pour encourager davantage l'utilisation plus rationnelle de l'énergie dans les habitations

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

A l'article 145²⁴ du Code des impôts sur les revenus 1992, inséré par la loi du 10 août 2001 et modifié par la loi du 5 août 2003, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans l'alinéa 1^{er}, les mots «dont le contribuable est propriétaire, possesseur, emphytéote, superficière ou usufruitier» sont remplacés par les mots «dont le contribuable est propriétaire, possesseur, emphytéote, superficière, usufruitier ou locataire»;

2° les alinéas 3 à 5 sont remplacés par la disposition suivante :

«La réduction d'impôt est égale à 40 p.c. des dépenses réelles faites visées à l'alinéa 1^{er}.

Le montant total des différentes réductions d'impôt ne peut excéder par période imposable et par habitation :

- 500 EUR en cas de construction ou d'acquisition à l'état neuf de cette habitation;
- 600 EUR en cas de rénovation totale ou partielle de celle-ci.

Les montants visés à l'alinéa précédent peuvent être majorés jusqu'à 1.000 EUR par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des ministres.».

Art. 3

L'article 2 entre en vigueur à partir de l'exercice d'imposition 2006.

VOORONTWERP VAN WET

onderworpen aan het advies van de Raad van State

Voorontwerp van wet tot wijziging van artikel 145²⁴ van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 teneinde het rationeel energieverbruik in woningen nog meer aan te moedigen

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

In artikel 145²⁴ van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, ingevoegd bij de wet van 10 augustus 2001 en gewijzigd bij de wet van 5 augustus 2003, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, worden de woorden «waarvan de belastingplichtige eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder of vruchtgebruiker is» vervangen door de woorden «waarvan de belastingplichtige eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder, vruchtgebruiker of huurder is»;

2° het derde tot het vijfde lid worden vervangen als volgt:

«De belastingvermindering is gelijk aan 40 pct. van de werkelijk gedane uitgaven bedoeld in het eerste lid.

Het totaal van de verschillende belastingverminderingen mag per belastbaar tijdperk en per woning niet meer bedragen dan:

- 500 EUR in geval van bouw of verwerving in nieuwe staat van die woning;
- 600 EUR in geval van gehele of gedeeltelijke vernieuwing van die woning.

De in het vorige lid bedoelde bedragen kunnen door de Koning worden verhoogd tot 1.000 EUR bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad.».

Art. 3

Artikel 2 treedt in werking vanaf aanslagjaar 2006.

AVIS DU CONSEIL D'ÉTAT N° 36.939/2

Le CONSEIL D'ÉTAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 7 avril 2004, d'une demande d'avis, dans un délai de trente jours, sur un avant-projet de loi «modifiant l'article 145²⁴ du Code des impôts sur les revenus 1992 pour encourager davantage l'utilisation plus rationnelle de l'énergie dans les habitations», a donné le 4 mai 2004 l'avis suivant :

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'État, tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003, la section de législation limite son examen au fondement juridique de l'avant-projet, à la compétence de l'auteur de l'acte, ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, l'avant-projet appelle les observations ci-après.

D'après le texte actuel de l'article 145²⁴ du Code des impôts sur les revenus, la réduction d'impôt pour les dépenses faites en vue d'économiser l'énergie dans une habitation est accordée aux redevables du précompte immobilier, à savoir le propriétaire, possesseur, emphytéote, superficière ou usufruitier (voir CIR 92, article 251).

C'est pourquoi l'avant-dernier alinéa de l'article 145²⁴ dispose :

«Lorsqu'une imposition commune est établie, la réduction d'impôt est répartie proportionnellement en fonction de la quotité de chaque conjoint dans le revenu cadastral de l'habitation dans laquelle les travaux sont effectués.»

L'avant-projet prévoit d'étendre le bénéfice de la réduction d'impôt au locataire de l'habitation, sans toutefois modifier l'avant-dernier alinéa précité de l'article 145²⁴. Or, la règle édictée par cet avant-dernier alinéa n'est évidemment pas applicable si les deux conjoints sont locataires de l'habitation, car en cette hypothèse, ils ne sont pas titulaires du revenu cadastral de celle-ci.

Si l'auteur de l'avant-projet maintient l'idée d'étendre la disposition au locataire, il faudra prévoir dans ce cas une autre clé de répartition en cas d'imposition commune établie au nom de deux conjoints ou prévoir que la réduction s'applique à celui des conjoints dont le revenu imposable est le plus élevé.

Toutefois le Conseil d'État croit utile d'attirer l'attention sur les difficultés pratiques que soulèvera l'extension projetée du champ d'application de la réduction. Les dépenses qui donnent droit à la réduction sont en effet des dépenses d'investissement qui n'incombent normalement pas au locataire.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE NR. 36.939/2

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 7 april 2004 door de Minister van Financiën verzocht hem, binnen een termijn van dertig dagen, van advies te dienen over een voorontwerp van wet «tot wijziging van artikel 145²⁴ van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 teneinde het rationeel energieverbruik in woningen nog meer aan te moedigen», heeft op 4 mei 2004 het volgende advies gegeven :

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals het is vervangen bij de wet van 2 april 2003, beperkt de afdeling wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het voorontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat deze drie punten betreft, geeft het voorontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

Volgens de huidige tekst van artikel 145²⁴ van het Wetboek van de inkomstenbelastingen wordt de belastingvermindering voor uitgaven die gedaan worden om in een woning energie te besparen, verleend aan degenen die de onroerende voorheffing moeten betalen, namelijk de eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder of vruchtgebruiker (zie WIB 92, artikel 251).

Daarom luidt het voorlaatste lid van artikel 145²⁴ als volgt:

«Bij een gemeenschappelijke aanslag wordt de belastingvermindering evenredig omgedeeled in functie van het aandeel van elk der echtgenoten in het kadastraal inkomen van de woning waarin de werken zijn uitgevoerd.»

De bedoeling van het voorontwerp bestaat erin het voordeel van de belastingvermindering uit te breiden tot de huurder van de woning, zonder evenwel het voormelde voorlaatste lid van artikel 145²⁴ te wijzigen. De regel die in dat voorlaatste lid vervat is, is evenwel vanzelfsprekend niet van toepassing wanneer de beide echtgenoten huurder zijn van de woning, aangezien het onroerend inkomen van die woning in dat geval niet aan hen toekomt.

Als de steller van het voorontwerp vasthoudt aan zijn idee om de bepaling uit te breiden tot de huurder, zal hij, in dat geval in een andere verdeelsleutel moeten voorzien wanneer op naam van beide echtgenoten samen een gemeenschappelijke aanslag wordt gevestigd, of zal hij moeten bepalen dat de vermindering geldt voor die echtgenoot wiens belastbaar inkomen het grootst is.

De Raad van State acht het niettemin nuttig te wijzen op de praktische moeilijkheden die de voorgenomen uitbreiding van de werkingssfeer van de belastingvermindering zal doen rijzen. De uitgaven die recht geven op de belastingvermindering zijn immers investeringsuitgaven die normaal niet door de huurder hoeven te worden gedaan.

Il se peut par ailleurs que le locataire convienne avec le propriétaire qu'il se charge d'effectuer certains travaux par exemple moyennant une réduction de loyer ou l'engagement du propriétaire de lui en rembourser le coût, en tout ou en partie. En pareil cas, l'administration risque de se trouver en présence de deux contribuables qui revendiquent le bénéfice de la réduction d'impôt pour le même investissement.

La chambre était composée de

Messieurs

Y. KREINS, président de chambre,

J. JAUMOTTE,

Madame

M. BAGUET, conseillers d'État,

Monsieur

J. KIRKPATRICK, assesseur de la section de législation,

Madame

A.-C. VAN GEERSDAELE greffier,

Le rapport a été présenté par M. J. REGNIER, premier auditeur chef de section.

LE GREFFIER, LE PRÉSIDENT,

A.-C. VAN GEERSDAELE Y. KREINS

Overigens is het mogelijk dat de huurder met de eigenaar overeenkomt om bepaalde werkzaamheden uit te voeren op voorwaarde dat de eigenaar de huur verlaagt of zich ertoe verbindt hem de kosten ervan geheel of gedeeltelijk terug te betalen. In zulk een geval loopt de administratie het gevaar dat twee belastingplichtigen eisen dat op hen een belastingvermindering wordt toegepast voor dezelfde investering.

De kamer was samengesteld uit

de Heren

Y. KREINS, kamervoorzitter,

J. JAUMOTTE,

Mevrouw

M. BAGUET, staatsraden,

de Heer

J. KIRKPATRICK, assessor van de afdeling wetgeving,

Mevrouw

A.-C. VAN GEERSDAELE griffier,

Het verslag werd uitgebracht door de H. J. REGNIER, eerste auditeur-afdelingshoofd.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J. JAUMOTTE.

DE GRIFFIER, DE VOORZITTER,

A.-C. VAN GEERSDAELE Y. KREINS

PROJET DE LOI

ALBERT, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir,

SALUT.

Sur la proposition de Notre ministre des Finances,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS:

Notre ministre des Finances est chargé de présenter en Notre nom aux Chambres législatives et de déposer à la Chambre des représentants le projet de loi dont la teneur suit :

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

A l'article 145²⁴ du Code des impôts sur les revenus 1992, inséré par la loi du 10 août 2001 et modifié par la loi du 5 août 2003, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans l'alinéa 1^{er}, les mots «dont le contribuable est propriétaire, possesseur, emphytéote, superficiaire ou usufruitier» sont remplacés par les mots «dont le contribuable est propriétaire, possesseur, emphytéote, superficiaire, usufruitier ou locataire»;

2° les alinéas 3 à 6 sont remplacés comme suit :

«La réduction d'impôt est égale à 40 p.c. des dépenses réellement faites visées à l'alinéa 1^{er}.

Le montant total des différentes réductions d'impôt ne peut excéder par période imposable et par habitation :

- 500 EUR en cas de construction ou d'acquisition à l'état neuf de cette habitation;
- 600 EUR en cas de rénovation totale ou partielle de celle-ci.

Les montants visés à l'alinéa précédent peuvent être majorés jusqu'à 1.000 EUR par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres.

WETSONTWERP

ALBERT, KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,

ONZE GROET.

Op de voordracht van onze minister van Financiën,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze minister van Financiën is ermee belast het ontwerp van wet, waarvan de tekst hierna volgt, in Onze naam aan de Wetgevende kamers voor te leggen en bij de Kamer van volksvertegenwoordigers in te dienen :

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

In artikel 145²⁴ van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, ingevoegd bij de wet van 10 augustus 2001 en gewijzigd bij de wet van 5 augustus 2003, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid, worden de woorden «waarvan de belastingplichtige eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder of vruchtgebruiker is» vervangen door de woorden «waarvan de belastingplichtige eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder, vruchtgebruiker of huurder is»;

2° het derde tot het zesde lid worden vervangen als volgt :

«De belastingvermindering is gelijk aan 40 pct. van de werkelijk gedane uitgaven bedoeld in het eerste lid.

Het totaal van de verschillende belastingverminderingen mag per belastbaar tijdperk en per woning niet meer bedragen dan :

- 500 EUR in geval van bouw of verwerving in nieuwe staat van die woning;
- 600 EUR in geval van gehele of gedeeltelijke vernieuwing van die woning.

De in het vorige lid bedoelde bedragen kunnen door de Koning worden verhoogd tot 1.000 EUR bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad.

Lorsqu'une imposition commune est établie, la réduction d'impôt pour les dépenses relatives à l'habitation visée à l'alinéa 1^{er} est répartie proportionnellement en fonction :

- de la quotité de chaque conjoint dans le revenu cadastral de cette habitation, pour les conjoints qui sont propriétaires, possesseurs, emphytéotes, superficiaires ou usufruitiers;
- du revenu imposable de chaque conjoint dans l'ensemble des revenus imposables des deux conjoints, pour les conjoints qui sont locataires.».

Art. 3

L'article 2 entre en vigueur à partir de l'exercice d'imposition 2006.

Donné à Bruxelles, le 5 juin 2004

ALBERT

PAR LE ROI :

Le ministre des Finances,

Didier REYNDEERS

Wanneer een gemeenschappelijke aanslag wordt gevestigd, wordt de belastingvermindering voor de uitgaven met betrekking tot een in het eerste lid bedoelde woning evenredig omgedeeld in functie van :

- het aandeel van elk der echtgenoten in het kadastraal inkomen van die woning, voor de echtgenoten die eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder of vruchtgebruiker zijn;
- het belastbaar inkomen van elk der echtgenoten ten opzichte van de som van de belastbare inkomsten van de beide echtgenoten, voor echtgenoten die huurder zijn.».

Art. 3

Artikel 2 treedt in werking vanaf aanslagjaar 2006.

Gegeven te Brussel, 5 juni 2004

ALBERT

VAN KONINGSWEGE :

De minister van Financiën,

Didier REYNDEERS

ANNEXE

BIJLAGE

TEXTE DE BASE

Article 145²⁴ du Code des impôts sur les revenus 1992

Il est accordé une réduction d'impôt pour les dépenses énumérées ci-après qui sont effectivement payées pendant la période imposable en vue d'une utilisation plus rationnelle de l'énergie dans une habitation dont le contribuable est propriétaire, possesseur, emphytéote, superficiaire ou usufruitier :

- 1° dépenses pour le remplacement des anciennes chaudières;
- 2° dépenses pour l'installation d'un système de chauffage de l'eau par le recours à l'énergie solaire;
- 3° dépenses pour l'installation de panneaux photovoltaïques pour transformer l'énergie solaire en énergie électrique;
- 3° bis dépenses pour l'installation de tous autres dispositifs de production d'énergie géothermique;
- 4° dépenses pour l'installation de double vitrage;
- 5° dépenses pour l'isolation du toit;
- 6° dépenses pour le placement d'une régulation d'une installation de chauffage central au moyen de vannes thermostatiques ou d'un thermostat d'ambiance à horloge;
- 7° dépenses pour un audit énergétique de l'habitation.

La réduction d'impôt n'est pas applicable aux dépenses qui :

- a) sont prises en considération à titre de frais professionnels réels;
- b) donnent droit à la déduction pour investissement visée à l'article 69.

La réduction d'impôt est égale au pourcentage suivant des dépenses réellement faites :

- a) 15 p.c. pour les dépenses visées à l'alinéa 1^{er}, 1° à 3°bis;
- b) 40 p.c. pour les dépenses visées à l'alinéa 1^{er}, 4° à 7°.

Le montant total des différentes réductions d'impôt ne peut excéder par période imposable 500 EUR par habitation.

Le montant visé à l'alinéa précédent peut être majoré jusqu'à 1.000 EUR par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des ministres.

Lorsqu'une imposition commune est établie, la réduction d'impôt est répartie proportionnellement en

TEXTE DE BASE ADAPTÉ AU PROJET

Article 145²⁴ du Code des impôts sur les revenus 1992

Il est accordé une réduction d'impôt pour les dépenses énumérées ci-après qui sont effectivement payées pendant la période imposable en vue d'une utilisation plus rationnelle de l'énergie dans une habitation *dont le contribuable est propriétaire, possesseur, emphytéote, superficiaire, usufruitier ou locataire*¹ :

- 1° dépenses pour le remplacement des anciennes chaudières;
- 2° dépenses pour l'installation d'un système de chauffage de l'eau par le recours à l'énergie solaire;
- 3° dépenses pour l'installation de panneaux photovoltaïques pour transformer l'énergie solaire en énergie électrique;
- 3° bis dépenses pour l'installation de tous autres dispositifs de production d'énergie géothermique;
- 4° dépenses pour l'installation de double vitrage;
- 5° dépenses pour l'isolation du toit;
- 6° dépenses pour le placement d'une régulation d'une installation de chauffage central au moyen de vannes thermostatiques ou d'un thermostat d'ambiance à horloge;
- 7° dépenses pour un audit énergétique de l'habitation.

La réduction d'impôt n'est pas applicable aux dépenses qui :

- a) sont prises en considération à titre de frais professionnels réels;
- b) donnent droit à la déduction pour investissement visée à l'article 69.

La réduction d'impôt est égale à 40 p.c. des dépenses réellement faites visées à l'alinéa 1^{er}.

Le montant total des différentes réductions d'impôt ne peut excéder par période imposable et par habitation :

- 500 EUR en cas de construction ou d'acquisition à l'état neuf de cette habitation;
- 600 EUR en cas de rénovation totale ou partielle de celle-ci¹.

Les montants visés à l'alinéa précédent peuvent être majorés jusqu'à 1.000 EUR par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des ministres¹.

¹ Article 2 du projet.

BASISTEKST

Artikel 145²⁴ van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992

Er wordt een belastingvermindering verleend voor de volgende uitgaven die tijdens het belastbare tijdperk werkelijk zijn betaald voor een rationeler energiegebruik in een woning waarvan de belastingplichtige eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder of vruchtgebruiker is :

- 1° uitgaven voor de vervanging van oude stookketels;
- 2° uitgaven voor de installatie van een systeem van waterverwarming door middel van zonne-energie;
- 3° uitgaven voor de plaatsing van zonnecelpanelen voor het omzetten van zonne-energie in elektrische energie;
- 3°bis uitgaven voor de plaatsing van alle andere uitrustingen voor geothermische energieopwekking;
- 4° uitgaven voor de plaatsing van dubbele beglazing;
- 5° uitgaven voor de isolatie van daken;
- 6° uitgaven voor de plaatsing van een warmteregeling van een installatie van centrale verwarming door middel van thermostatische kranen of door een kamerthermostaat met tijdsinschakeling;
- 7° uitgaven voor een energie-audit van de woning.

De belastingvermindering is niet van toepassing op uitgaven die :

- a) in aanmerking genomen zijn als werkelijke beroepskosten;
- b) recht geven op de in artikel 69 vermelde investeringsaftrek.

De belastingvermindering is gelijk aan het volgende percentage van de werkelijk gedane uitgaven :

- a) 15 pct. voor de in het eerste lid, 1° tot 3°bis, genoemde uitgaven;
- b) 40 pct. voor de in het eerste lid, 4° tot 7°, genoemde uitgaven.

Het totaal van de verschillende belastingverminderingen mag per belastbaar tijdperk niet meer dan 500 EUR per woning bedragen.

Het in het vorige lid bedoelde bedrag kan door de Koning worden verhoogd tot 1.000 EUR bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad.

Bij een gemeenschappelijke aanslag wordt de belastingvermindering evenredig omgedeeld in functie

BASISTEKST AANGEPAST AAN HET WETSONTWERP

Artikel 145²⁴ van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992

Er wordt een belastingvermindering verleend voor de volgende uitgaven die tijdens het belastbare tijdperk werkelijk zijn betaald voor een rationeler energiegebruik in een woning *waarvan de belastingplichtige eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder, vruchtgebruiker of huurder is* ¹ :

- 1° uitgaven voor de vervanging van oude stookketels;
- 2° uitgaven voor de installatie van een systeem van waterverwarming door middel van zonne-energie;
- 3° uitgaven voor de plaatsing van zonnecelpanelen voor het omzetten van zonne-energie in elektrische energie;
- 3°bis uitgaven voor de plaatsing van alle andere uitrustingen voor geothermische energieopwekking;
- 4° uitgaven voor de plaatsing van dubbele beglazing;
- 5° uitgaven voor de isolatie van daken;
- 6° uitgaven voor de plaatsing van een warmteregeling van een installatie van centrale verwarming door middel van thermostatische kranen of door een kamerthermostaat met tijdsinschakeling;
- 7° uitgaven voor een energie-audit van de woning.

De belastingvermindering is niet van toepassing op uitgaven die :

- a) in aanmerking genomen zijn als werkelijke beroepskosten;
- b) recht geven op de in artikel 69 vermelde investeringsaftrek.

De belastingvermindering is gelijk aan 40 pct. van de werkelijk gedane uitgaven bedoeld in het eerste lid ¹.

Het totaal van de verschillende belastingverminderingen mag per belastbaar tijdperk en per woning niet meer bedragen dan :

- 500 EUR in geval van bouw of verwerving in nieuwe staat van die woning;
- 600 EUR in geval van gehele of gedeeltelijke vernieuwing van die woning ¹.

De in het vorige lid bedoelde bedragen kunnen door de Koning worden verhoogd tot 1.000 EUR bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad ¹.

¹ Zie artikel 2 van het ontwerp.

fonction de la quotité de chaque conjoint dans le revenu cadastral de l'habitation dans laquelle les travaux sont effectués.

Le Roi fixe les conditions auxquelles doivent satisfaire les travaux relatifs aux dépenses visées à l'alinéa 1^{er}.

Lorsqu'une imposition commune est établie, la réduction d'impôt pour les dépenses relatives à l'habitation visée à l'alinéa 1^{er} est répartie proportionnellement en fonction :

- de la quotité de chaque conjoint dans le revenu cadastral de cette habitation, pour les conjoints qui sont propriétaires, possesseurs, emphytéotes, superficiaires ou usufruitiers;*
- du revenu imposable de chaque conjoint dans l'ensemble des revenus imposables des deux conjoints, pour les conjoints qui sont locataires ¹.*

Le Roi fixe les conditions auxquelles doivent satisfaire les travaux relatifs aux dépenses visées à l'alinéa 1^{er}.

¹ Article 2 du projet.

van het aandeel van elk der echtgenoten in het kadastraal inkomen van de woning waarin de werken zijn uitgevoerd.

De Koning bepaalt de voorwaarden waaraan de werken in verband met de in het eerste lid bedoelde uitgaven moeten voldoen.

Wanneer een gemeenschappelijke aanslag wordt gevestigd, wordt de belastingvermindering voor de uitgaven met betrekking tot een in het eerste lid bedoelde woning evenredig omgedeeld in functie van :

– het aandeel van elk der echtgenoten in het kadastraal inkomen van die woning, voor de echtgenoten die eigenaar, bezitter, erfpachter, opstalhouder of vruchtgebruiker zijn;

– het belastbaar inkomen van elk der echtgenoten ten opzichte van de som van de belastbare inkomsten van de beide echtgenoten, voor echtgenoten die huurder zijn ¹.

De Koning bepaalt de voorwaarden waaraan de werken in verband met de in het eerste lid bedoelde uitgaven moeten voldoen.

¹ Zie artikel 2 van het ontwerp.